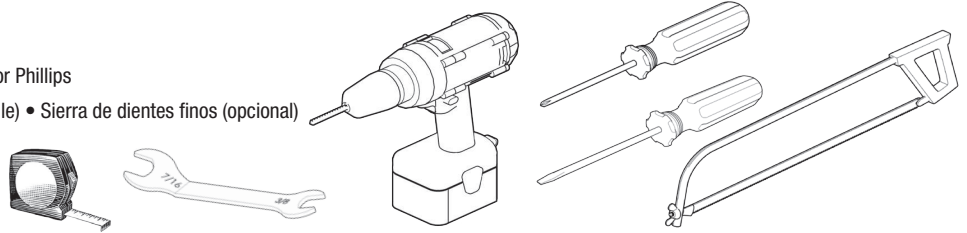


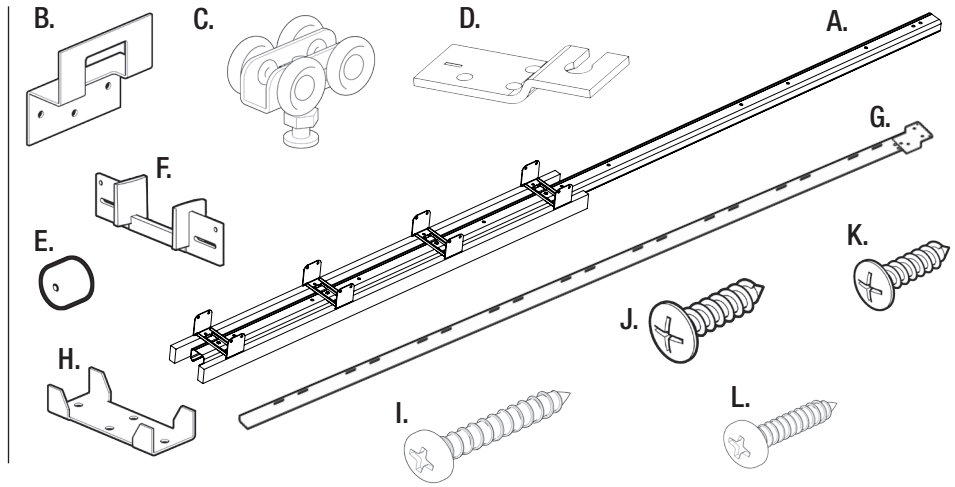
**Tools Required • Outils requis • Herramientas requeridos**

Wrench (included) • Clé (incluse) • Llave (incluida)  
 Drill (3/32") • Perceuse (3/32") • Taladro (3/32")  
 Phillips Screw Driver • Tournevis Phillips • Destornillador Phillips  
 Fine Tooth Saw (optional) • Scie à dents fines (optionnelle) • Sierra de dientes finos (opcional)  
 Tape Measure • Ruban à mesurer • Cinta métrica



**CONTENTS**

- A. Header Assembly 1
- B. Doorway End Bracket 1
- C. 4-Wheel Carrier 2
- D. Top Mount Plate 2
- E. Door Bumper 1
- F. Door Guide 1
- G. Split Stud 4
- H. Floor Plate 2
- I. #8 x 1" Pan Head Screw 8
- J. #8 x 3/4" Truss Head Screw 4
- K. #8 x 5/8" Truss Head Screw 2
- L. #8 x 3/4" Pan Head Screw 1
- M. 1-3/4" Thick Door Shim Kit (Not Shown)



**QUINCAILLERIE POUR PORTE COULISSANTE – PORTE COULISSANTE ESCAMOTABLE**

**R-PKF-75 • Pour 1 porte jusqu'à 113,4 kg chacune d'une épaisseur de 3,5 cm à 4,4 cm**

CONTENU	2-Portes
A. Ensemble linteau	1
B. Support d'extrémité d'entrée de porte	1
C. Partie portante avec 4 roues	2
D. Plaque de soutien supérieure	2
E. Tope de la puerta	1
F. Guide de Porte	1
G. Poteau de Cloison Fendu	4

CONTENU	2-Portes
H. Tables porte-pièce	2
I. #8 x 1" Vis à tête cylindrique	8
J. #8 x 3/4" Vis à tête bombée	4
K. #8 x 5/8" Vis à tête bombée	2
L. #8 x 3/4" Vis à tête cylindrique	1
M. Ensemble de calage pour la porte, 1-3/4 po. (non représentés)	

**HERRAJE PARA PUERTA DE CORREDERA – EMPOTRADA**

**R-PKF-75 • Para 1 puerta de hasta 113,4 kg cada una y de 3,5 cm a 4,4 cm de grosor**

CONTENIDO	2-Puertas
A. Ensamblaje de la cabecera	1
B. Soporte del extremo del umbral	1
C. Mecanismo de arrastre de 4 ruedas	2
D. Placa para montaje superior	2
E. Tope de la puerta	1
F. Guía de la puerta	1
G. Montante hendido	4

CONTENIDO	2-Puertas
H. Placa para piso	2
I. #8 x 1" Tornillos de cabeza chanfleada	8
J. #8 x 3/4" Tornillo de cabeza de armazón	4
K. #8 x 5/8" Tornillo de cabeza de armazón	2
L. #8 x 3/4" Tornillos de cabeza chanfleada	1
M. Kit de cuñas para puerta gruesa de 4,4 cm (No se muestra)	

Note: In the following illustrations, the doorway opening is to the left.

Nota : Dans les illustrations suivantes, l'ouverture d'entrée de porte est à gauche.

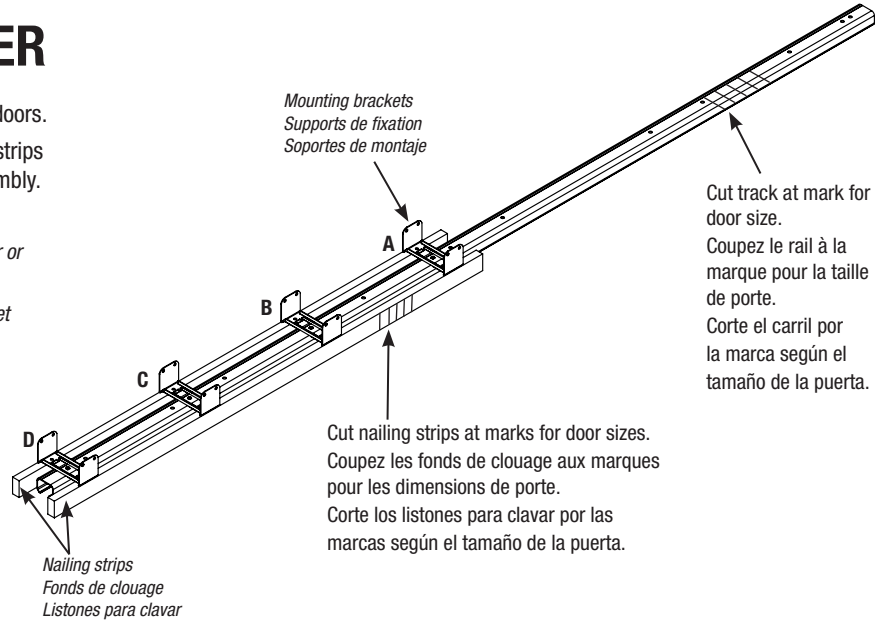
Nota: En las figuras siguientes, la apertura de la entrada es hacia la izquierda.

# 1 SIZE TRACK & HEADER

- The header assembly comes configured for 3' doors.
- For alternate door widths cut track and nailing strips to appropriate marks indicated on header assembly.

Note: Rough opening height is measured to finished floor or top of sole strip (if used).

When cutting for smaller doors, relocate mounting bracket **A** no closer than 1" from the end of the nailing strip. For 2' doors, remove and discard mounting bracket **A**. Leave brackets **B**, **C** and **D** as is.

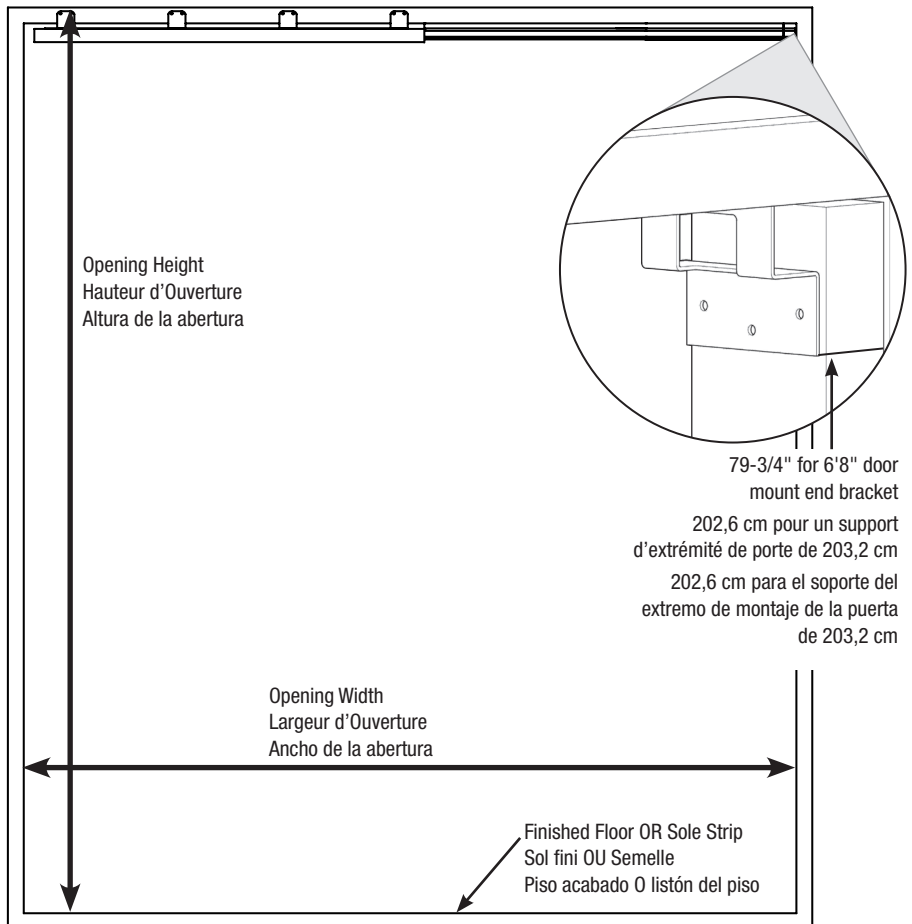


# 2 PREPARE ROUGH OPENING

- Be sure rough opening is the proper size. Rough opening height equals door height plus 3-1/4".
- Mount end bracket at 79-3/4" above finished floor or sole strip for 6'8" door.
- If floor covering (carpet, etc.) is more than 1/4" in thickness:
  1. Cut off bottom of door

**OR**

  2. Use sole strip in pocket opening, equal to thickness of floor covering and as wide as the width of the frame.

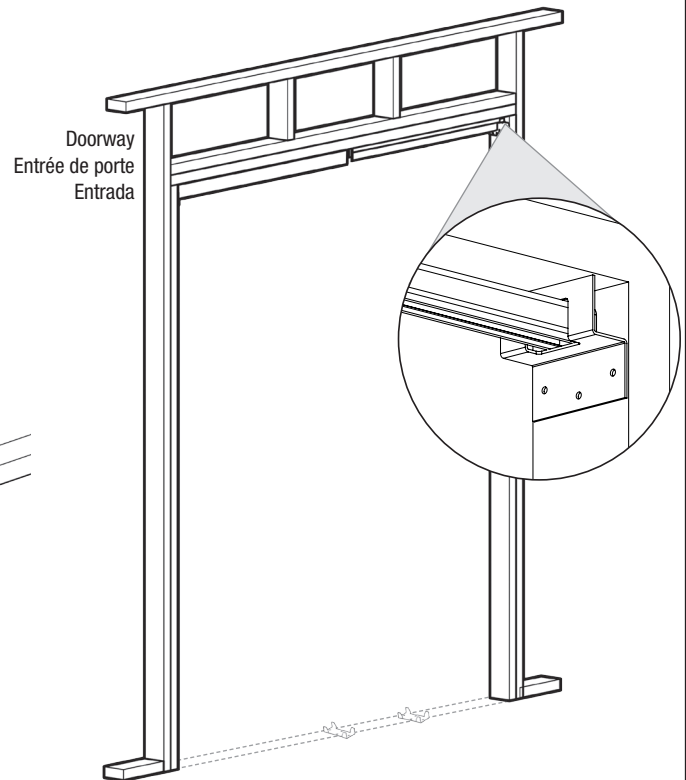
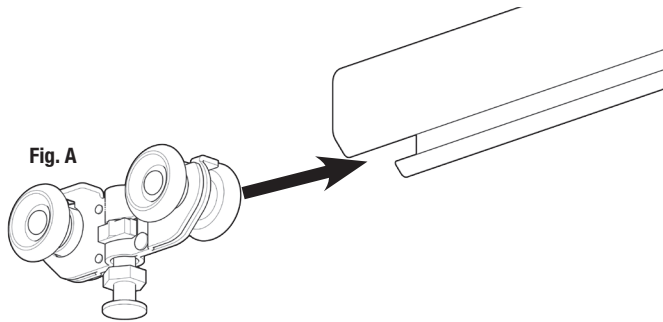


Rough Opening Height = Door Height + 3-1/4"  
(83-1/4" above finished floor for 6'8" door.)

Rough Opening Width = 2 x Door Width + 1"

### 3 MOUNT FRAME HARDWARE

- Insert both carriers (Fig. A) into track **BEFORE** installing header assembly with adjusting screws into lowest position.
- Snap two chalk lines on the floor, even with the sides of the framing studs.
- Mount track assembly: Tilt track assembly slightly. Insert track into track end bracket. Level and nail to header.
- Lay down floor plates between chalk lines, one approximately in the center of the opening and the other approximately halfway between it and the rough stud of the pocket side. **DO NOT NAIL IN PLACE.**

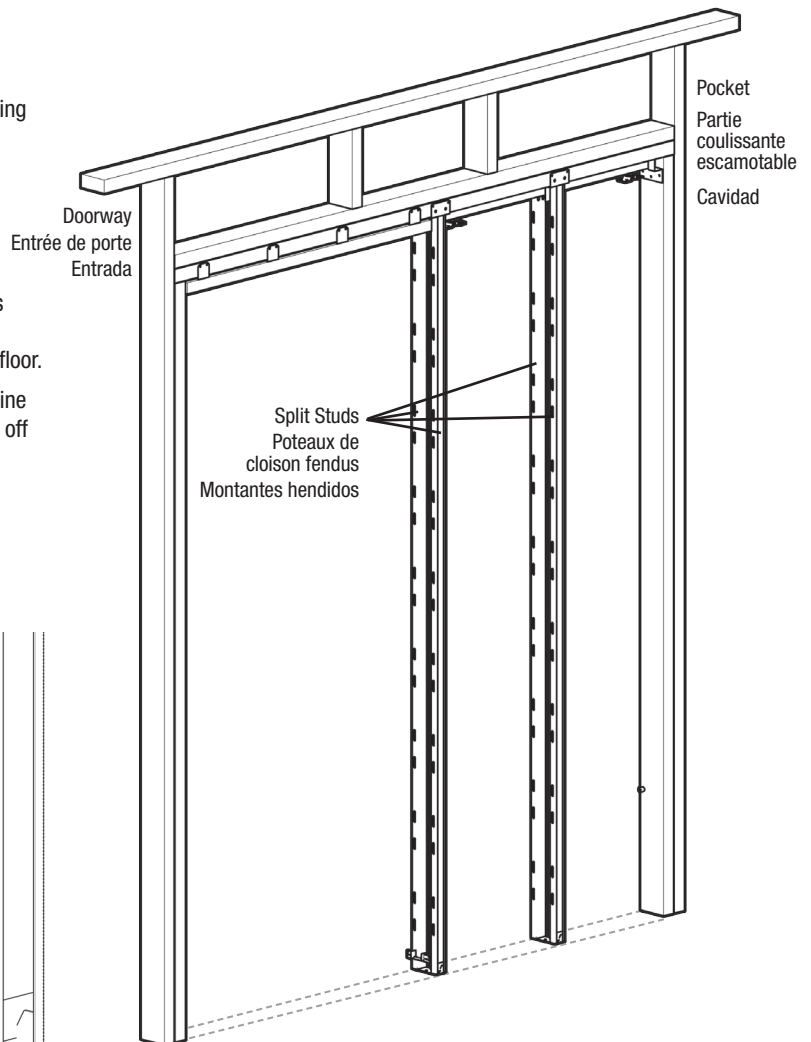
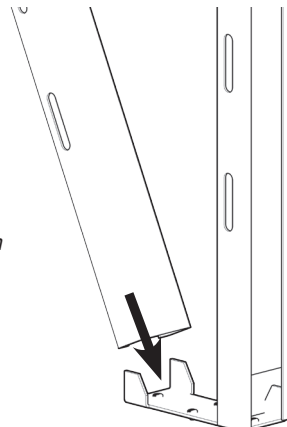


### 4 INSTALL SPLIT STUDS

- Engage split bottom end of studs, with exposed wood facing out, at an angle with the floor plate.
- Locate stud sets.  
**1st Pair:** Flush against nailing strips.  
**2nd Pair:** In middle of pocket.
- Engage split bottom end of studs at an angle with floor plate. Engage ends of split studs onto floor plates so slots on backside are against the header. Swing into place and nail to rough header. Plumb studs and nail floor plates to floor.
- If split studs must be shortened for shorter doors, determine which end of stud has the slots close to the end, then cut off the other end.

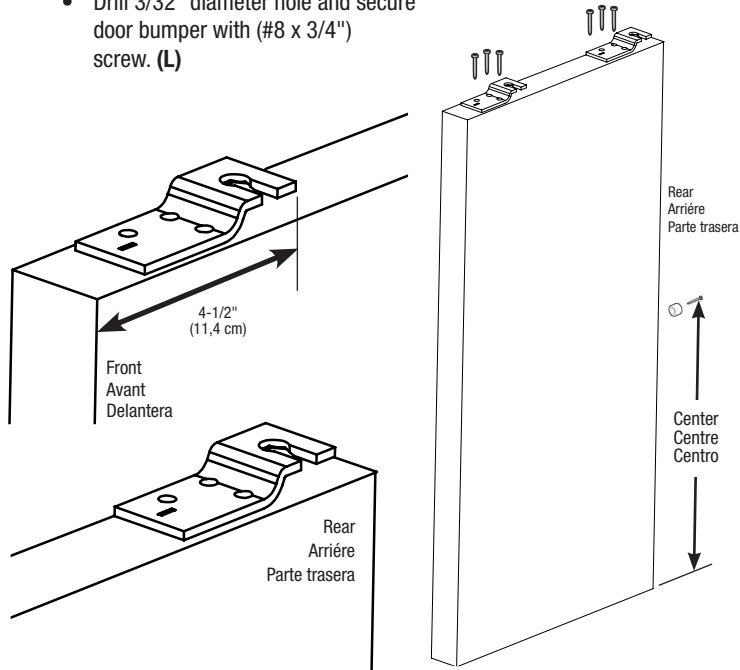
**Note:** When properly installed in 3-3/4" stud wall without modifications, this frame allows 2" free space between split studs for door.  
A 1-3/8" door would leave 5/16" clearance on each side.

For doors greater than 1-3/8" thick, replace the standard floor plates with the plates provided in the secondary included parts bag PB-1634. Wood shims are provided to be placed between the split studs and header.



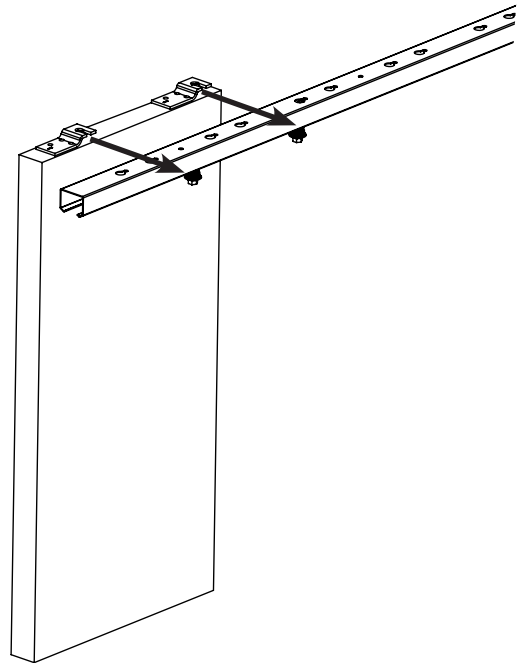
## 5 MOUNT DOOR HARDWARE

- Place top mount plates on top of each door at the distance shown from the outside edge.
- Using brackets as a template, drill 3/32" diameter holes and secure with (#8 x 1") screws. **(I)**
- Drill 3/32" diameter hole and secure door bumper with (#8 x 3/4") screw. **(L)**



## 6 HANG DOOR

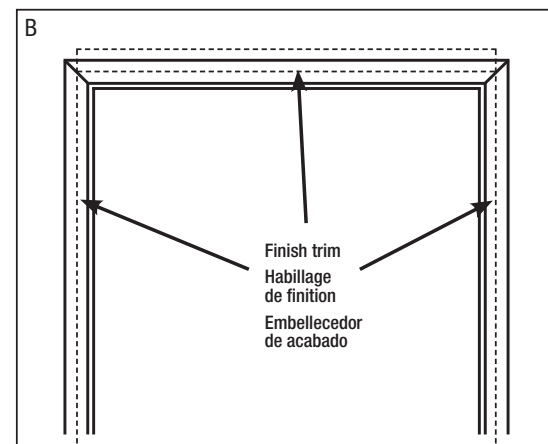
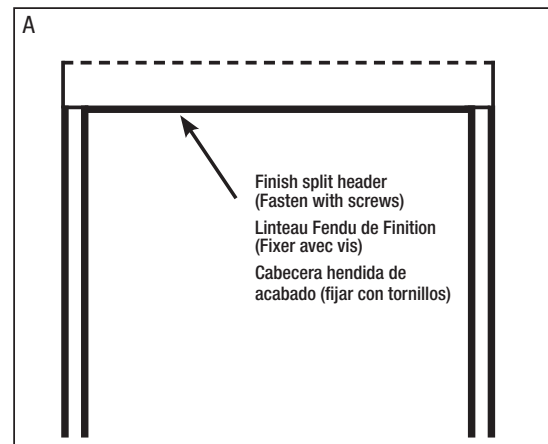
- Install door, mounting rear edge first, then front edge.
- Slide door onto carrier screws.
- Plumb door by turning adjusting bolt with the wrench supplied. After door is plumbed, tighten hanger jamb nut.



## 7 FINISH JAMBS & TRIM

- (A) Install vertical finish split jambs, butting them all the way up against exposed wood in nailing strips to header assembly.\* Leave 1/8" minimum clearance on both sides of door. Check clearance with door open and closed.
- (B) Install finish split header to the exposed nailer on either side of the track, leaving 3/16" clearance on both sides.
- To allow for future door adjustment or removal, at least one finished split header should be attached with screws only: The one on your right hand overhead as you face the door in the pocket is recommended.
- Install finish trim casing. Fasten finish header trim to **EITHER** header **OR** wall, **NOT BOTH**, so header can be removed later without damage.
- Attach door guide to finish split jamb using (#8 x 5/8") screws. **(K)**

*\*Note: Standard doorway jamb can be ripped to suit.*



## 1 DIMENSIONNER LE RAIL ET LE LINTEAU

- Le sous-ensemble d'entête est conçu pour les portes de 3 pi.
- Pour les largeurs alternatives, coupez et placez des pièces pour les marques appropriées et indiquées sur le sous-ensemble d'entête.

**Remarque:** La hauteur de l'ouverture brute est mesurée jusqu'au plancher fini de la semelle, si celle-ci est utilisée.

Lorsque vous coupez pour des portes plus petites, relocalisez le support de montage **A** à un minimum de 1 po. de l'extrémité des bandes de blocage. Pour les portes de 2 pi., retirez et mettez de côté le support d'installation **A**. Laissez les supports **B**, **C** et **D** tels qu'ils sont.

## 2 PRÉPARER L'OUVERTURE BRUTE

- Assurez-vous que l'ouverture brute est de la bonne taille. Une ouverture de hauteur grossière est égale à la hauteur de la porte plus 3-1/4 po.
- Installez le support à 79-3/4 po. au dessus du plancher fini ou des pièces de semelle pour une porte de 6 pi. 8 po.
- Si le revêtement de sol (moquette, etc.) est plus épais que 1/4 po.:
  1. Couper le bas de la porte. **OU**
  2. Utilisez les semelles dans l'ouverture de la poche, égale à l'épaisseur du plancher couvert et à la largeur du cadre.

Hauteur grossière d'ouverture = Hauteur de la porte + 3-1/4 po.  
(83-1/4 po. au dessus du plancher fini pour une porte de 6 pi. 8 po.)

Largeur grossière d'ouverture = 2 x Largeur de la porte + 1 po.

## 3 MONTAGE DU MATÉRIEL DE CADRE

- Insérez les deux porteurs (Fig. A) dans le rail **AVANT** d'installer l'ensemble de linteaux avec des vis de réglage à la position la plus basse.
- Fixez deux cordeaux au sol, parallèles aux côtés des poteaux de charpente.
- Montez l'ensemble de rail: Inclinez légèrement l'ensemble de rail. Insérez le rail dans le support d'extrémité de rail. Nivelez et clouez au linteau.
- Déposez les tables porte-pièce entre les cordeaux, l'une à peu près au centre de l'ouverture et l'autre à peu près à mi-chemin entre celle-ci et le poteau brut de la partie coulissante escamotable. **NE PAS CLOUER EN PLACE.**

## 4 INSTALLER LES POTEAUX DE CLOISON FENDUS

- Emboîtez l'extrémité inférieure fendue des poteaux, avec le bois exposé vers l'extérieur, à un angle à la table porte-pièce.
- Localisez les jeux de poteaux.  
**1ère paire:** Affleurez contre les fonds de clouage.  
**2ème paire:** Au milieu de la porte coulissante escamotable.
- Engrenez l'extrémité inférieure fendue des poteaux de biais avec la table porte-pièce. Engrenez les extrémités des poteaux de cloison fendus aux tables porte-pièce de sorte que les fentes à l'arrière soient contre le linteau. Faites basculer en position et clouez au linteau brut. Aplombez les poteaux et clouez les tables porte-pièce au sol.

## 4 INSTALLER LES POTEAUX DE CLOISON FENDUS (CONT.)

- Si les poteaux de cloison fendus doivent être raccourcis pour des portes plus courtes, déterminez quelle extrémité du poteau dispose de fentes proches de l'extrémité, puis coupez l'autre extrémité.

**Remarque:** Lorsqu'installé correctement dans une cloison lattée de 3-3/4 po. sans modification, ce cadre offre un espace libre de 2 po. entre les poteaux de cloison fendus et la porte. Une porte de 1-3/8 po. laisserait un espace de 5/16 po. de chaque côté.

Pour les portes d'une épaisseur de plus de 1-3/8 po., remplacez les plaques de plancher standard par des plaques fournies dans le sac e pièces PB-1634. Des calages de bois sont fournis et prêts à être placés entre la cloison fendue et le cadre.

## 5 INSTALLATION DE LA QUINCAILLERIE DE PORTE

- Placez les tables de montage supérieures au-dessus de chaque porte à la distance indiquée à partir du bord extérieur.
- En utilisant les supports comme référence, percez des trous de 3/32 po. et fixez avec des vis (#8 x 1 po.). **(I)**
- Percez un trou de 3/32 po. et fixez le butoir avec une vis (#8 x 3/4 po.). **(L)**

## 6 INSTALLATION DES PORTES

- Installez la porte, en montant le bord arrière d'abord, et ensuite le bord avant.
- Faites glisser la porte sur les vis de porteurs.
- Aplombez la porte en tournant le boulon de pose avec la clé fournie. Après que la porte soit aplombée, serrez le contre-écrou du dispositif de suspension.

## 7 MONTANTS & HABILLAGE DE FINITION

- (A) Installez les montants de finition verticaux, en donnant des coups vers le bois exposé jusqu'en haut, et les fonds de clouage au sous-ensemble d'entête.\* Laissez un espace minimal de 1/8 po. des deux côtés de la porte. Vérifiez l'espace avec la porte ouverte et fermée.
- (B) Installez un linteau fendu de finition au bois exposé de chaque côté du rail, laissant un espace de 3/16 po. des deux côtés.
- Pour permettre l'ajustement ou le retrait futur de la porte, au moins un linteau fendu de finition devrait être fixé avec seulement des vis: Celui de votre côté droit supérieur, quand vous faites face à la porte dans la partie coulissante escamotable, est recommandé.
- Installez l'habillage de finition. Fixez l'habillage de linteau de finition **SOIT** au linteau **SOIT** au mur, **ET NON PAS AUX DEUX**, afin que le linteau puisse être retiré plus tard sans dommage.
- Attachez la porte guide aux montants de finition verticaux en utilisant des vis (#8 x 5/8 po.). **(K)**

**Remarque:** Un montant de porte standard peut être arraché pour répondre aux besoins.

## 1 TAMAÑO DEL CARRIL Y DE LA CABECERA

- El ensamblaje de la cabecera viene configurado para puertas de 91,4 cm.
- Para puertas de otros anchos corte el carril y los listones para clavar, respetando las marcas correspondientes indicadas en el ensamblaje.

**Nota:** La altura de la apertura preliminar se mide hasta el piso terminado o la parte superior del listón único (si existe).

Quando realice cortes para puertas más pequeñas, vuelva a colocar el soporte de montaje A a una distancia de al menos 2,5 cm desde el extremo de los listones para clavar. Para puertas de 61 cm, extraiga y descarte el soporte de montaje A. Deje los soportes B, C y D como están.

## 2 PREPARE LA ABERTURA APROXIMADA

- Asegúrese de que la apertura preliminar sea del tamaño adecuado. La altura de la apertura preliminar debe ser igual a la altura de la puerta más 8,2 cm.
- Monte el soporte final a una altura de 2 m del piso terminado o del listón único para la puerta de 2 m.
- Si el grosor del recubrimiento para pisos (alfombras, etc.) es mayor que 0,6 cm debe:
  1. Recortar la parte inferior de la puerta. **O**
  2. Usar el listón único en la apertura de la cavidad, igual al grosor del recubrimiento del piso y con el mismo ancho de marco.

Altura aproximada de la apertura = Altura de la puerta + 8,3 cm  
(211,5 cm sobre piso terminado para la puerta de 203,2 cm)

Anchura aproximada de la apertura = 2 x Anchura de la puerta + 2,5 cm

## 3 ACCESORIOS DE MONTAJE DEL MARCO

- Inserte ambos mecanismos de arrastre (Fig. A) dentro del carril **ANTES** de instalar el ensamblaje de la cabecera con los tornillos de ajuste en la posición más baja.
- Coloque dos líneas de tiza en el piso, incluso en ambos laterales de los montantes del marco.
- Monte el ensamblaje del carril: Incline levemente el ensamblaje de carril. Inserte el carril en el soporte de extremo para carril. Nivélelo y clávelo a la cabecera.
- Apoye las placas para piso entre las líneas de tiza, una aproximadamente en el centro de la apertura y la otra aproximadamente en la mitad, entre la primera placa y el montaje preliminar del lado de la cavidad. **NO LO CLAVE EN SU LUGAR.**

## 4 INSTALE LOS MONTANTES HENDIDOS

- Inserte el extremo inferior hendido de los montantes, con la madera expuesta mirando hacia afuera, formando un ángulo con la placa para piso.
- Ubique los conjuntos de montantes.
 

**1er Par:** Alinéelo con los

**2do Par:** En el medio de la cavidad.

## 4 INSTALLER LES POTEAUX DE CLOISON FENDUS (CONT.)

- Inserte el extremo final hendido de los montantes formando un ángulo con la placa para piso. Inserte los extremos de los montantes hendidos en las placas para piso de manera que las ranuras del lado posterior estén contra la cabecera. Gírelos hasta que encajen en su lugar y clávelos a la cabecera preliminar. Aplome los montantes y clave las placas para piso al piso.
- Si deben acortarse los montantes hendidos para puertas más bajas, determine qué extremo del montante tiene las ranuras más próximas al final y, luego, corte el otro extremo.

**Nota:** Si se lo instala de forma adecuada en una pared con montantes de 9,5 cm sin modificaciones, este marco permite un espacio libre de 5 cm entre los montantes hendidos para la puerta. Una puerta de 3,5 cm deja una holgura de 0,8 cm a cada lado.

Para puertas de mayor espesor que 3,5 cm, reemplace las placas para piso estándar por las placas suministradas en la bolsa de piezas secundarias PB-1634 incluida. Las cuñas de madera se entregan para colocar entre los montantes hendidos y la cabecera.

## 5 MONTAR LOS HERRAJES DE LA PUERTA

- Coloque las placas para montaje superior en la parte superior de cada puerta a la distancia que se muestra desde el borde externo.
- En utilisant les supports en guise de gabarit, percez des trous de 3/32 po de diamètre et fixez en place à l'aide de vis (#8 x 1 po). **(I)**
- Perfore orificios de 0,2 cm de diámetro y asegure el tope de la puerta con tornillo (#8 x 1,9 cm). **(L)**

## 6 COLGAR LAS PUERTAS

- Instale la puerta, montando el borde trasero primero y luego el delantero.
- Deslice la puerta dentro de los tornillos del mecanismo de arrastre.
- Inserte la puerta girando el perno de ajuste con la llave suministrada. Una vez insertada la puerta, apriete la tuerca de bloqueo del colgador.

## 7 JAMBAS Y EMBELLECEDORES DE ACABADO

- (A) Instale las jambas hendidas de acabado verticales, presionándolas hacia arriba contra la madera expuesta en los listones para clavar hasta el ensamblaje de la cabecera.\* Deje una holgura mínima de 0,3 cm a ambos lados de la puerta. Controle la holgura con la puerta abierta y cerrada.
- (B) Instale la cabecera hendida de acabado al listón para clavar expuesto en cualquiera de los lados del carril, dejando una holgura de 0,4 cm a ambos lados.
- Para que sea posible realizar ajustes o retirar la puerta en el futuro, al menos una de las cabeceras hendidas de la puerta se deberá instalar solamente con tornillos: se recomienda que sea la que se encuentra a su derecha y arriba, de frente a la puerta en la cavidad.
- Instale el marco del borde de acabado. Ajuste el marco de la cabecera de acabado **YA SEA** a la cabecera **O** a la pared, **NO A AMBAS**, para que pueda extraerlo sin problemas más adelante.
- Conecte la guía de la puerta a la jamba hendida de acabado usando tornillos (#8 x 1,6 cm). **(K)**

**Nota:** La jamba de la entrada estándar se puede adaptar a medida.